8041968/9 User Manual



BLUETOOTH® SPORT EARBUDS

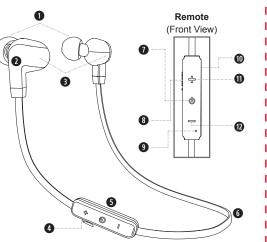
STAMINA

Sweat resistant in-ear earbuds IPX 4-Rated*



The IPX4-Rated Earbuds are sweat resistant, meaning they are able to withstand normal sweat-related exposure, but are not able to be submerged or splashed with water or other fluids. This sweat proof capability makes them perfect for runners or for use at the gym. If your earbuds get wet, be sure to dry them and wipe them clean before using again, in order to protect the earbuds from any potential damage.

IMPORTANT: Please read before using this product.



Ear tips

Magnet backs clip together for portability

Audio drivers Micro USB charging input

(under the cover) In-line mic & controls

6 Tangle-free, flat cable

 Dower/Play button: Power ON/OFF

Bluetooth® Pairing Play/Pause music Answer/Fnd calls Reject incoming ca Redial last call

Additional Large & Small Ear tips Included

Press: Increase volume Press & hold (2-3 sec.): Next track **1** "-" Button:

8 Micro USB charging input

LED indicator light

1 "+" Button:

Microphone (on back)

Press: Decrease volume Press & hold (2-3 sec.): Previous track Mute call

(Medium comes installed on device)

Package Includes:

1 Bluetooth® Sport Earbuds

1 Micro USB Cable

3 Sets of ear tips: Small, Medium (Installed), & Large 1 User Manual

Features:

- Automatically reconnects with the last connected
- Rechargeable battery provides up to 5 hours of continuous playback
- Built-in controls let you control your music, volume. answer calls, and more

Charge It:

- The LED light will flash 3 times every 20 seconds to indicate low battery.
- Plug the micro USB cable into the micro USB port on the side of the in-line remote, and connect the other end of the cable to either a computer USB port or to a USB-compatible car or wall charger.
- Solid red LED light will appear below the "-" button to indicate when the earbuds are charging, even while earbuds are turned off.
- When charging is complete, the LED light will flash blue once.
- Charging time is approximately 2-3 hours.

Pair & Connect with a New Device:

- With the Wireless Active Earbuds powered off, press & hold the play button on the earbuds for 6-8 seconds to turn on the earbuds and enter immediately into pairing mode.
- · Please Note: If your earbuds are already turned on, you must first power off the earbuds before completing the above step.
- . The earbuds will emit a tone, and the LED light below the "-" button will quickly flash red & blue. Your earbuds are now ready to be paired.

- On your Bluetooth®-enabled smartphone, tablet or media player, navigate to the Bluetooth® settings menu, turn on the Bluetooth® feature, and search for new devices. After a few seconds you will see "HR8041968"
- Tap this model to select it. The LED will begin to
- slowly blink blue, and the earbuds will emit a tone to indicate that it has been successfully paired with vour device. **NOTE:** If your device asks for a password to connect

to the earbuds, enter "0000"

Power On & Off/Reconnect to Bluetooth® You only need to pair your Bluetooth® device with

- the Wireless Earbuds once. With your previously paired device's Bluetooth® turned on and in range, press & hold the power
- button on the Wireless Earbuds for 4 seconds. The earbuds will power on, a blue LED light will flash, and will automatically reconnect to the last Bluetooth® device they were connected to.
- To turn the Wireless Earbuds off, press & hold the power button again for about 4 seconds. The LED light will flash red, and the earbuds will emit a descending tone to indicate that the earbuds are now powering off.
- If you have a previously paired device that does not auto-reconnect, navigate to the Bluetooth® settings menu on your device, turn on the Bluetooth® feature, and select "HR8041968" from your list of paired Bluetooth® devices

Plav:

- Connect your device to the Wireless Earbuds via Bluetooth® (see "Pair & Connect with a New Device").
- Open your favorite music app and press play. Control the music, track & volume from your
- device, or control them from the on-ear controls on

- the Wireless Earbuds. Press the "Power" button once to play/pause music & answer calls, or press it twice to re-dial the last call you made. • Press the "+" or "-" button once raise/lower the vol-
- ume on the earbuds. Press and hold to skip to the next/previous track. Note: Volume on your device and on the earbuds are controlled separately. · All audio, including music, games, videos, and
- notifications will be routed through the Wireless Earbuds.

Multi-Function Button Uses:

७ Power Function	
• Press & Hold ७ (6-8 sec.)	Power on the earbuds and automatically enter into Bluetooth® pairing mode.
• Press & Hold b (4 sec.)	Power on the earbuds and automatically reconnect with last connected Bluetooth ^a device, or power off the earbuds.
Music/Call Functions	
• Press o once	Play/Pause music
	Answer incoming calls/end calls
• Press and hold 6 until you hear a tone	Reject a phone call
• Press b twice	Redial the last call you made
"+" and "-" Functions	
• Press "+" or "-" once	Increase volume, decrease volume
• Press and hold "+" or "-"	Skip to next audio track, skip to previous audio track

LED Indicator Status:

Power On	Blue LED flashes twice.
Power Off	Red LED flashes twice.
Pairing Mode	Red & Blue LEDs flash alternately.
Standby	Blue LED flashes once every 4 seconds.
Incoming Call	Blue LED flashes continuously.

Division for the second second

1	Low Battery	Red LED flashes 3 times every 20 seconds.
i	Charging	Red LED stays on while charging. Blue LED flashes when charging is complete.

Recharge your earbuds using the

Troubleshooting:

No power

	included micro USB cable.	IMPORTANT: Use of earph
Music is not playing over Bluetooth®	Make sure your device has A2DP profile. Check if both devices are paired and connected over Bluetooth®. Restart the earbuds to reconnect your Bluetooth® device.	vehicle is not recommend areas. Check and obey the regulations on the use of a vehicle. Be careful and
Bluetooth® device will not reconnect with the earbuds	Navigate to your Bluetooth® settings menu on your Bluetooth® device, tap "HR8041968", and select "Forget". Now follow the steps to pair your device again.	listening to your audio device or distracting while operating performing another activity attention.

Important Safety Information

Avoid Hearing Damage

WARNING: Permanent hearing loss may occur if earphones are used at high volume. Set the volume to a safe level. You can adapt over time to a higher volume of sound that may sound normal but can be damaging to your hearing. If you experience ringing in your ears or muffled speech, stop listening and have your hearing checked. The louder the volume, the less time is required before your hearing could be affected.

Hearing experts suggest this to protect your hearing

- · Limit the amount of time you use the earphones at high volume
- Avoid turning up the volume to block out noisy surroundings.
- Turn down the volume if you cannot hear people speaking near you.

Keep Out of Reach of Children **WARNING:** The small parts included with this product

can be a choking hazard. This product is not intended for use by small children and should be kept away from children under 3 years of age.

Do Not Use While Driving

IMPORTANT: Use of earphones while operating a ed and is illegal in some applicable laws and earphones while operating attentive while driving. Stop vice if you find it disruptive ing any type of vehicle or that requires your full

Specifications: **Battery Information**

Built-in battery:

Input: DC 4.2V/55mA Up to 5 hours* Music playing time:

Charging time: 2 hours

*Approximate playback time, battery life depends on individual use and may be more or less than specified.

Bluetooth® Information:

Bluetooth® Specification: V4.0

Operating Distance: 10 meters (Class II) System Requirements: Bluetooth® capable device

Headphone Specifications:

Frequency Response: 20Hz-20KHz Driver Size: 10mm 16 oHm Impedance

Weight:

Additional Connection Sources:

Power Source: Built-in Rechargeable battery or

via USB cable

Warning: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

The FCC Wants You to Know

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules.

Industry Canada Notice RSS247 This device complies with Industry Canada license-

exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:

(1) this device may not cause interference, and

- (2) this device must accept any interference.
- including interference that may cause undesired operation of the device.

This digital apparatus does not exceed the Class B limits for radio noise emissions from digital apparatus set out in the Radio Interference Regulations of Industry Canada.

IC Number: 20956-BT588C

Bluetooth

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth® SIG. Inc. and any use of such marks by The Source (Bell) Electronics Inc. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

THE SOURCE - WARRANTY

The Source warrants that this product will be free from

defects in materials and workmanship for a period of one (1) year from the date of purchase. Within this period simply take the product and your proof of purchase to any The Source store or participating dealer and the product will be replaced (where available) without charge. Any product which has been subject to misuse or accidental damage is excluded from this warranty This warranty is only applicable to a product purchased

through The Source company-owned stores or participating dealers in Canada where the warranty is included with the product. While this warranty does not confer any legal rights other than those set out above, you may have additional statutory rights which will vary under the laws of the various countries, states, provinces and other governmental entities in which The Source operates. This warranty is subject to all statutory rights you may have

Imported by: The Source. Barrie, Ontario, Canada, L4M 4W5

Manufactured in China

www.headrushaudio.com

© 2016 The Source All rights reserved.

Please Recycle

8041968/9 Manuel d'utilisation



ÉCOUTEURS-BOUTONS BLUETOOTH® SPORT

STAMINA

Écouteurs-boutons résistant à la transpiration

Indice IPX 4*



*Les écouteurs-boutons IPX4 sont résistants à la transpiration ce qui signifie qu'ils sont en mesure de résister à une exposition liée à la transpiration normale, mais ne sont pas en mesure d'être submergé ou éclaboussé avec de l'eau ou d'autres liquides. Cette capacité d'être à l'épreuve de la transpiration rend ces écouteurs parfaits pour les coureurs ou pour une utilisation à la salle de gym Si vos écouteurs sont mouillés, assurez-vous de les sécher et essuvez-les avant de les réutiliser, afin de protéger les écouteurs de tout dommage potentiel.

Contenu de l'emballage

IMPORTANT: Veuillez lire avant d'utiliser ce produit.

Coussinets

Moteurs audio

6 Câble plat

🕡 🖒 Bouton

2 Arrières aimantés pour

une portabilité simple

Port de charge micro USB

(sous le cache-port)

Micro et contrôles directs

d'alimentation/lecture

Alimentation (ON/OFF)

Appariement Bluetooth

Répondre/terminer les

Rejeter l'appel entrant

Recomposer le dernier

Lecture/Pause

Télécommande

(Vue avant)

8 Port de charge micro USB

(sur le côté)

Microphone (arrière)

Appuyer: Augmente le

Annuver et mainten

Appuyer: Diminue le

Appuver et mainter

Piste précédente

Appel en sourdine

(2 à 3 s.) : Prochaine piste

9 indicateur DEL

Bouton "+" :

1 Bouton "-" :

volume

(2 à 3 s.):

Coussinets supplémentaires larges et petits

les écouteurs-houtons)

inclus (les coussinets de taille movenne sont sur

1 paire d'écouteurs-boutons sport Bluetooth®

1 câble micro USB

3 paires de coussinets : petit, moyen (installé), et grand manuel de l'utilisateur

Spécifications

- Se reconnecte automatiquement au dernier appareil
- Pile rechargeable offre jusqu'à 5 heures de lecture
- Contrôles intégrés vous permettant de contrôler votre musique, le volume, répondre aux appels et plus

Chargement

- Le voyant DEL clignotera 3 fois toutes les 20 secondes pour indiquer une pile faible.
- Branchez le câble micro USB au port micro USB situé sur le côté de la télécommande, et connectez l'autre extrémité au port USB d'un ordinateur ou à un chargeur USB compatible de voiture ou mural.
- Vovant DEL rouge solide apparaît sous le bouton '-" pour indiguer le chargement des écouteursboutons, même lorsque les écouteurs sont hors tension (off)
- Lorsque la charge est complétée, le voyant DEL clignotera en bleu une fois.
- Le temps de charge est approximativement de 2 à 3 heures.

Appariement et connexion avec un nouvel appareil:

- Avec les écouteurs-boutons actifs sans fil hors tension (off), appuvez et maintenez le bouton de lecture des écouteurs-boutons pendant 6 à 8 secondes pour alimenter les écouteurs et accéder directement au mode d'appariement
- · Veuillez noter : si vos écouteurs-boutons sont déià en marche, veuillez d'abord les éteindre avant d'effectuer les étapes ci-dessus.

Les écouteurs émettront une tonalité, et le voyant DEL sous le bouton "-" clignotera rapidement en rouge et bleu. Vos écouteurs sont maintenant prêts pour l'appariement.

- · Sur votre téléphone intelligent, tablette ou lecteur média à capacité Bluetooth®, naviguez jusqu'au menu des réglages Bluetooth®, activez la fonction Bluetooth®, et cherchez de nouveaux appareils.
- Après quelques secondes, vous verrez "HR8041968" dans la liste
- Touchez ce modèle pour le sélectionner. Le voyant DEL commencera à clignoter lentement en bleu, et les écouteurs émettront une tonalité pour indiquer un appariement réussi avec votre appareil.

Alimentation On/Off/reconnexion au Bluetooth®:

NOTE: Si votre appareil demande un mot de passe

pour se connecter aux écouteurs, entrez "0000".

- Vous n'avez qu'à apparier vos appareils Bluetooth® aux écouteurs-boutons qu'une seule fois.
- Avec les appareils Bluetooth® appariés précédemment, alimentés et dans la portée, appuvez et maintenez le bouton d'alimentation des écouteurs enfoncé pendant 4 secondes.
- Les écouteurs-boutons se mettront en marche. un voyant DEL bleu clignotera et se reconnectera automatiquement au dernier appareil Bluetooth®
- Pour éteindre les écouteurs-boutons sans fil. appuvez et maintenez le bouton d'alimentation enfoncé pendant 4 secondes. Le voyant DEL clignotera en rouge, et les écouteurs émettront un signal sonore descendant indiquant la mise hors tension des écouteurs.
- Si vous avez un appareil préalablement connecté qui ne se reconnecte pas automatiquement, naviguez jusqu'au menu des réglages Bluetooth® de votre appareil, activez la fonction Bluetooth® et sélectionnez "HR8041968" de la liste des appareils Bluetooth® appariés.

Lecture :

() Fonction

- Connectez votre appareil aux écouteurs-boutons sans fil via Bluetooth® (voir "Appariement et connexion avec un nouvel appareil")
- Accédez à votre appli de musique favorite et appuvez sur le bouton de lecture.
- Contrôlez la musique, la piste et le volume à partir de votre appareil, ou contrôlez-les à partir de la télécommande des écouteurs sans fil. Appuvez sur le bouton d'alimentation une fois pour lire/effectuer une pause de la musique et pour répondre à un appel, ou appuvez sur le bouton à deux reprises pour recomposer le dernier numéro composé.
- Appuvez sur le bouton "+" ou "-" une fois pour augmenter/réduire le volume des écouteurs. Appuvez et maintenez le bouton enfoncé pour passer à la piste suivante ou précédente. Note : le volume de votre appareil et des écouteurs est contrôlé séparément.
- Tout audio, incluant la musique, les ieux, les vidéos et les notifications, passeront par les écouteurs-boutons.

Usages du bouton multifonctionnel :

d'alimentation	
• Appuyer et maintenir • (6 à 8 s.)	Alimenter les écouteurs et accéder au- tomatiquement au mode d'appariement Bluetooth®.
• Appuyer et maintenir b (4 s.)	Alimenter les écouteurs et ils se recon- nectent automatiquement au dernier ap- pareil Bluetooth® connecté, ou éteindre les écouteurs.
Fonctions musique/ appel	
• Appuyer b une fois	Lire/effectuer une pause de la musique
	Répondre aux appels entrants/terminer les appels
• Appuyez et maintenez appuyez o jusqu'au son de la tonalité	Rejeter un appel
• Appuyer d deux fois	Recomposer le dernier numéro composé

Fonctions "+" et "-" Appuver "+" ou "-" Augmenter le volume, diminuer le Passer à la piste suivante, passer à la Appuyer et maintenir "+" ou "–" piste précédente

Statut du voyant DEL

Mettre en marche (On)	DEL bleue clignotant deux fois.
Éteindre (Off)	DEL rouge clignotant deux fois.
Mode d'appariement	DEL clignote en alternant rouge et bleu.
Mise en veille	DEL bleue clignotant une fois toutes les 4 secondes.
Appel entrant	DEL bleue clignotant continuellement.
Pile faible	DEL rouge clignotant trois fois aux 20 secondes.
Charge	DEL rouge reste allumée pendant la charge. DEL bleue clignotant pour indiquer une charge terminée.

Dépannage

Aucune alimentation	Recharger vos écouteurs-boutons à l'aide du câble micro USB inclus.
La musique ne joue pas via Bluetooth®	Assurez-vous que votre appareil dispose du profil A2DP. Vérifier l'appariement des deux appareils à Bluetooth®. Redémarrer les écouteurs-boutons pour reconnecter votre appareil Bluetooth®.
Bluetooth® device will not reconnect with the earbuds	Naviguer au menu des réglages Bluetooth® de votre appareil Bluetooth®, toucher "HR8041968", et sélectionner "Forget". Maintenant, suivre les étapes d'appariement de votre appareil une seconde fois

Consignes de sécurité importantes

Protéger votre ouïe

AVERTISSEMENT: Vous risquez une perte d'audition irréparable si vous utilisez un casque à volume

sonore élevé. Vous pouvez vous habituer petit à petit à un volume de son plus élevé qui peut vous paraître normal, mais entraîner une détérioration de votre audition. Si vos oreilles bourdonnent ou si les sons vous semblant sourds, arrêtez l'écoute et rendez vous chez votre médecin pour vérifier votre ouïe. Plus le volume est élevé, plus vous risquez d'abîmer rapidement votre ouïe.

Pour protéger votre ouïe, les experts donnent les conseils suivants

Limiter la durée d'utilisation d'un casque à volume

- sonore élevé • Éviter d'augmenter le volume pour bloquer le bruit
- Diminuer le volume si vous ne pouvez plus entendre les personnes voisines parler.

Pour en savoir plus sur la mise en place d'un volume Taille du moteur de haut-parleur : 10mm d'écoute maximale configurable, consultez le quide Impédance de l'utilisateur de votre iPod. iPhone, ou iPad.

Garder hors de la portée des enfants

AVERTISSEMENT: Ce produit contient des petits Source d'alimentation composants, ce qui peut représenter un risque d'étouffement. Ce produit n'est pas conçu pour être utilisé par les jeunes enfants et doit être conservé à l'écart des enfants de moins de 3 ans.

Ne pas utiliser en conduisant

IMPORTANT: L'utilisation des écouteurs (même dans le cas d'une utilisation avec une seule oreille) lors de la conduite d'un véhicule ou de l'utilisation d'une bicyclette n'est pas recommandée et est illégale dans certaines zones géographiques. Consultez et respectez les lois et réglementations applicables en matière d'utilisation des écouteurs à l'endroit où vous conduisez. Soyez vigilant et attentif lors de la conduite d'un véhicule ou d'une bicyclette. Si vous êtes gêné ou distrait lors de la conduite d'un véhicule ou lors d'une activité nécessitant toute votre attention, arrêtez d'utiliser votre appareil audio.

Spécifications Information de la pile

Pile intégrée Lithium

CC 4.2 V/55 mA Entrée : Jusqu'à 5 heures* Temps de fonctionnement

Temps de charge 2 heures

*Approximate playback time, battery life depends on individual use and may be more or less than specified.

Information Bluetooth®

V4.0 Spécification Bluetooth®

10 mètres (Classe II) Distance de fonctionnemer Exigence du système : Appareil à capacité

Bluetooth®

Spécifications des écouteurs

20Hz-20KHz Réponse de fréquence:

16 ohms Poids: 80 g

Sources de connexion supplémentaires

Pile rechargeable intégrée ou par câble

Avertissement : Les changements ou modifications de cette unité non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité pourraient annuler l'autorité de l'utilisateur à utiliser l'équipement.

La FCC veut que vous sachiez

Cet équipement a été testé et s'avère conforme aux limites pour le dispositif numérique de la Classe B. conformément à la partie 15 des lois FCC.

Avis d'Industrie Canada CNR - 247

Cet appareil est conforme à la norme CNR exempt de licence d'Industrie Canada.

Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes

(2) l'appareil doit accepter toute interférence, v

compris l'interférence qui peut causer le mauvais fonctionnement de l'appareil.

(1) l'appareil ne doit pas causer d'interférence et

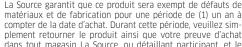
Cet appareil numérique ne dépasse pas les Règlements sur l'interférence radio par un appareil numérique de classe B stipulées dans les Règlements sur l'interférence radio d'Industrie Canada.

Numéro IC: 20956-BT588C



sont la propriété de Bluetooth® SIG, Inc. et toute utilisation de ces marques par La Source (Bell) Électronique Inc. doit s'effectuer sous licence. Toutes autres margues et dénominations commerciales appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

GARANTIE - LA SOURCE



compter de la date d'achat. Durant cette période, veuillez simplement retourner le produit ainsi que votre preuve d'achat dans tout magasin La Source, ou détaillant participant, et le produit sera échangé (dans les magasins où il sera disponible) sans frais. Tout produit qui aura été soumis à une mauvaise utilisation, ou à des dommages accidentels sera exclu de la présente garantie.

Cette garantie ne s'applique qu'à un produit acheté dans un magasin La Source ou détaillant participant au Canada où la garantie est incluse avec le produit. Alors que cette garantie ne confère aucun droit légal autre que ceux mentionnés ci-dessus vous pouvez avoir recours à des droits statutaires supplément taires qui pourront varier selon les lois de divers pays, états provinces et autres entités gouvernementales dans lesquels La Source est active. Cette garantie est soumise à tous les droits

statutaires auxquels vous pouvez avoir recours au Canada

Importé par : La Source.

Barrie, Ontario, Canada, L4M 4W5

Fabriqué en Chine

www.headrushaudio.com

Tous droits réservés

Veuillez recycler © 2016 La Source

Warning:

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- -- Reorient or relocate the receiving antenna.
- -- Increase the separation between the equipment and receiver.
- -- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- -- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

NOTE: This device and its antenna(s) must not be co-located or operation in conjunction with any other antenna or transmitter.